漢聲

洪門信條
以義氣團結
以忠誠救國
以義俠除奸

THE CHINESE TIMES
established in 1907, is the oldest Chinese newspaper in Vancouver. Published every day except Sundays and holidays by The Chinese Freemasons in Canada Publishers Ltd.

法作家談寫作

陸離

法國的著名教育家和作家丹姆納最近在巴黎患心臟病死。享年八十八。在十一月間。他還曾寫美國的時髦雜誌撰文。答復一位女讀者。提到寫作問題。也充份說明了他對文學的態度。他說：「寫作是滿足一種內心要求。也是俯從一種召喚。正如一個人非節制飲食不能成爲運動家一樣。……作家工作的地方。並不是他的書房。他隨便到什麼地方。永遠是一個作家。這是說。他永遠在從事精神上的寫作。寫作雖是職業可以改造一個人。而它的成果是促進一個人的成長……」

智慧的花朵

自誇　易知選譯

△眞正有功勞的人。當他們誇炫自己的行徑的時候。其原本已爲我們準備認許的豐功偉績。仍屬不可忍受。

—挨斯基尼—

自感

文波

海濱清吟

其一

五十餘年逐世塵　天涯淪落若萍身
運時不濟空愁歎　舉目誰憐失意人

其二

奔波勞碌未安衾　月見雲開望快必
數大問題難解決　活生祇顧那袍金

鶴驚崑崙

王度廬著

長篇武俠小說

上冊　一〇二

第八回　豐傑次雌雄血光染劍　十年懷仇恨盛氣傳書

回頭向紀廣傑說什麼話。怎樣套近。到了晚間。只有華州鏢店的秦得玉。是被葛志强找來作陪。在點上燈之後。那紀廣傑方才來到。他仍然帶着僕人。騎着兩匹馬。那僕並給他捧着劍。紀廣傑身穿紫醬的綢衫。頭戴便帽。足登薄底官靴。手持一柄摺扇。丰姿瀟灑。舉止豪爽。葛志强。魯志中。秦得玉等三人。就十分謙恭客氣的把他讓到西房內。紀廣傑一看屋中已擺上一桌豐富的筵席。他就拱手說。諸位何必這樣客氣？隨便有點酒就行了。這樣倒使我不安！葛志强笑着說。這是第一次請你。以後我們天天見面。就跟一家人是一樣。再沒有這些客氣了。紀廣傑笑了笑。隨就寬去了長衣。裏面露出一身米色綢褲褂。葛志强等人讓他就了上座。他也不甚推辭。隨坐在上首。葛志强先給他敬酒。紀廣傑就說。我們這是自斟自飲吧。不要客氣。於是四個人對座暢飲高談。紀廣傑就先說他祖父龍門俠生平的事蹟。又說他本人此次在河南各地闖蕩的經過。怎樣在洛寧縣劍斃了鐵臂猴梁高。在開封府拳打了神腿鄭慶貴。他說得眉飛色舞。眞使葛志强等人不勝拜服。最後又說到李鳳傑。紀廣傑說。此人我久聞其名。並且在開封府我還見過他一面。他大概也是個不第秀才。據他自稱他是蜀中龍的弟子。是眞是假還不一定。不過此人的劍術確實不錯。近十二年來他在江南湖北了些俠義的事情。所以今天我只將他打服。並不傷害他的性命。便是這個道理。可是這只是第一次。若是第二次他再犯到我的手裏。那我就難保不傷他了！葛志强點了點頭。他飲了盃酒。就忿忿地說道。紀兄弟。你雖然不肯傷了他。放他走開。但我們與他的仇怨是不能解開了。十天之內他殺傷了我的兒子。殺死了我師弟葛志英。今天又死傷了這許多人。如若把他放走。那顯着我們崑崙派和關中的鏢頭拳師都太無能了。所以我們現在已有人到別處請朋友去了。到時朋友請來。這裏的喪事也辦畢。

三藩市世界日報徵聯揭曉轉載

（聯首）坐視橫流終陷溺　乞針要穴冀回生　檀山寓公

十八　醫人者之針灸家。須針對要穴。方望起死回生。醫國之執政者。須針對要害。方望拯民興國。此作旨在以小喻大。意義如見。乞字尤徵一片婆心。

十九　雖期聖藥起沉疴　WSLO

聖藥難期。感慨實多。但街聯以奇巧爲尚。略欠琢磨。否則。可望高掄。

二十　忍漁竭澤飽囊肥　檀山華彥

今之中國之爲政者。窮抽苛歛。竭澤而漁。縱使爲公建設。亦不能困絕人民衣食之資。若囊括人民所有以爲個人享受。則罪更不容於誅。此聯意思。雖從前有許多聯對說過。惟囊肥二字。頗搶眼。

二一　立自左傳憐浮誇　甄卓流

春秋讀罷。左氏浮誇。此聯文公批評上兩書之語。是非且勿論。殊徵富有腹笥。

二二　難登彼岸悔操舠　印度佛華

放下屠刀。立地成佛。倘有懺悔之機。未嘗不可歸正果。立論亦純。

二三　憂患上國苦行吟　中美洲薛子襄

憂患上國。原寄慨於別離。澤畔行吟。殊傷情於侘傺。風詩墨憂國有心。回天無力。然足以千古矣。此聯語雖平順。而詩人節近。可稱應時佳句。

二四　恐誇遠舉實兜私　上一居士

徒誇遠舉。恐假公而濟私。縱詡經營。乃獵名而匪實。罵靈一般作僞官傳者。兜字有暗中搜羅之意頗妙。

二五　圖遮穢迹反彰醜　林磊雲

巧瞞鸚鵡。偷開翡翠之籠。私喚丫嬛。輕啟蔵蕤之鎖。誰知隔牆有聽。卒教竊玉難酬。其他不軌之行。欲蓋彌彰者。亦可作如是觀。斯作。別有思致。

二六　棘療病國類醫痨　檀山居士

積痨久傷。雖扁鵲亦爲之棘手。中國之病。亦類似之。但官棘手。並非不能痊復。可謂一語道破。切中時弊。棘字萬新。

二七　處當頹勢尚專裁　甄樹聲

今日時介石困處孤島。大有山頹水敗之勢。仍不開放政權。共圖民主。尚圖專裁如故。可深爲痛忿。此作殊能針對時局立論。

二八　憫司寒竈兒綳呱　檀山寓公

家無粒米。冷竈生塵。加之寒風凜冽。綳兒啼饑。此情此境。何以堪之。綳呱字用得巧趣。

二九　忍拋賢配冶嶸姘　周玉生

路柳牆花君莫採。家中還有一枝梅。登徒子千萬醒。嶸字有掩覆意。姘即是姘頭。絕諧。

三十　防行昃徑躃蹉亡　陳耀文

行不由徑。君子所鄙。凡事非以正道得之者。鮮不敗亡。此卷爲維持世教之作。

三一　壹　慮蹉深阱慎鑽營　檀山華客

任你鑽營。錯脚難返。亦別作也。

三二　强鋤靈嶽老嗟移　曾魯

愚公移山。有志竟成。嗟者爲不長進之人矣。殊勝。

三三　劇憐正學被摧殘　甄卓流

正學摧殘。因之正氣銷沉。洵是國家民族之憂。此亦光昌之言。

三四　慙炫曲學總阿諛　余芷村

曲學阿世一語道斷。

三五　防窺沃地側垂涎　檀山鄭朝東

射影尋事。別具經緯。

三六　痛隨南渡誤偏安　謝松年

引古證今。饒有見解。

三七　識攘大位久尸餐　檀山居士

尸位素餐。加之以「攘」。可怒也。

三八　導行先路奮超乘　檀山華彥

先聲奪人。亦自可取。

三九　願將原子益生靈　鍾癡生

眞情實話。仁心義腸。

四十　恥戀外助暫偷安　黃子實

繩愆糾謬。卓有見地。

四一　慨逢季世習澆漓　若愚

有心世道。不避直言。

土產集團
輔行雜貨公司
國貨商場
國貨總匯

◎馬遜修傢私製造廠
A. B. C. Co. 353 E. Cordova St.
Vancouver 4, B.C. TA. 3468

新到
荷蘭豆
鮮毛瓜
鮮苦瓜
靚豆仔
發客
FOO HUNG CO. LTD.
129 Pender St. E. PA. 6635
Vancouver 4, B. C.

美盛金舖
十足金葉首飾各廠大小鐘錶
各款眼鏡
修整鐘錶
司理鄧滿隆
鄧蔣嬋啟
MEE SHING
434 Columbia Ave. MA. 2509
Vancouver, B. C.

◎專醫瘋癲症
由唐山特辦蘇癈仙方藥
蘇癈藥每廿元分兩服內有單詳明經症一次重症多服數劑
擅紅仙方每服五元
最要者購藥註明年歲者千起症者千日來等說明配藥一次痊癒
應驗天竺膏藥每張一元二毛五
一治遠年近日心痛五癈七傷遍身筋骨疼痛腰膝軟弱左癱右瘓手足麻木腰痛無名腫毒等症凡失症孕婦忌貼
KWONG SANG
P.O. Box 568 Duncan, B.C.
免近埠廣生藥館黃君鉅啟

OWL DRUG CO.
澳路藥材舖
聘有華人店員在寶市定夾麻街服務支店在寶市定街夾亞蒜街
Guiasoce 止咳良藥
壹元及壹元七毛五
Dolcin 神効風濕丸
二元三毛九
三元九毛五

滿地可行
費之低廉
完全保護貴重物
汝不用憂慮因盜賊水火而失去貴重物件若汝放諸物在滿地可銀行保險箱日費少過兩仙汝可將汝之公債票契券及他稱貴重物件放在避火的鋼庫之個人保險箱
汝之保險箱可給汝完全及低廉之保護
"MY BANK" TO 2-MILLION CANADIANS
8 of M
BANK OF MONTREAL

大公義學
一九五五年度招生通告
學級：中學部　一年級新生一班
小學部　一年級新生一班　各年級插班生
編級試日期：於開學時舉行
開學日期：中學部：九月七日下午七時
小學部：一二年級八月一日下午四時
三至六年級：九月七日下午七時
報名地点　㈠大漢公報　㈡陶陶酒家　㈢昌隆肉店　㈣利僑公司
校址：片打街西五號二樓

補腎止遺丸
香港中國醫學院中醫師黃良石創製
遺精之病。古今認爲難治。雖科學昌明如歐美醫學。而對治遺精病之特效藥尚爲缺乏。本人爲解決病者困難。特精心研究。創製立止夢遺丸。此藥功力宏大。立止遺精。根治迅速。爲最新特效理想之藥。雖多年之遺精症亦可澈底根治。實非一般治療遺精藥品所能比擬者。患者諸君希爲留意採購。方知良藥之實效也。
（譽滿加美）四大藥品）
根絕糖尿丸　滋補健腎丸
立止遺夢丸　強精大補丸
（郵購地址）L. S. Wong 201 - 1st St. E. Calgary, Alta.

華商聯大會加
利鐵烟草有限公司
Heatley Trading Co. Ltd.
71 East Pender St.
Vancouver, B.C.
Phone MA. 5860 5783
代理
各種香煙蔴糖發行
大小光顧一律歡迎
地址在金利源興記右隣

Chungking Chop Suey
178 East Pender St.
Vancouver, B.C. Canada.
MArine 1734
重慶唐餐館．雲城第一家．
日夜不停市．菜晏頂瓜瓜．
大燒兼小酌．隨時可應駕．
男女僑胞呀．請來帮襯吓．

雲城
陶陶酒家
壹零式號片打街東
廚師優良
餐廳美麗
招呼誠懇
包辦眞吃
隨意小席
無任歡迎
HO HO CHOP SUEY
102 E. Pender St.
Vancouver B. C.
電話 Phone PAcific 1030 PAcific 0713